

## MITTEILUNGEN DES EURO- PÄISCHEN PATENTAMTS

### Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 27. Februar 2003 über die Benutzung des Europäischen Patentregisters Online

Im Rahmen von *epoline*<sup>®</sup> hat das Europäische Patentamt für die Benutzer einen Internet-Zugang zum Europäischen Patentregister Online eingerichtet, <http://www.epoline.org/register.htm> (ABI. EPA 5/2001, 249 – 250).

Dank der neuen Software-Anwendung WebRegPro (ABI. EPA 1/2003, 23) umfaßt das Europäische Patentregister Online nunmehr sämtliche Funktionen, die auch beim X.25-Dienst für das EPIDOS-Register verfügbar sind (ABI. EPA 8/1997, 381 – 384 und ABI. EPA 12/1997, 576). Daher wird dieser Dienst am 31. März 2003 eingestellt.

Die Benutzer werden auf das Europäische Patentregister Online verwiesen, das kostenlos über das Internet zugänglich ist; mit der WebRegPro-Anwendung lassen sich Registerdaten herunterladen und vergleichen.

Der Zugang zu laufenden Konten (DEPAC-System) über den X.25-Dienst ist von der Einstellung nicht betroffen; dieser Dienst wird bis auf weiteres beibehalten ([http://www.european-patent-office.org/epidos/depac\\_epr.htm](http://www.european-patent-office.org/epidos/depac_epr.htm)).

WebRegPro läuft nur unter Windows<sup>®</sup>-Betriebssystemen und kann auf der *epoline*<sup>®</sup>-Website kostenlos angefordert werden ([http://www.epoline.org/epoline/webregpro/webregpro\\_de.htm](http://www.epoline.org/epoline/webregpro/webregpro_de.htm)).

Weitere Auskünfte erteilt:

*epoline*<sup>®</sup>-Kundendienst  
Europäisches Patentamt  
Patentlaan-2 NL – 2288 EE Rijswijk  
Tel.: (+31-70) 340 4500  
Fax: (+31-70) 340 4600  
E-Mail: [epoline@epo.org](mailto:epoline@epo.org)  
Internet: [www.epoline.org](http://www.epoline.org)

Die Öffnungszeiten des *epoline*<sup>®</sup>-Kundendienstes sind momentan: Montag bis Freitag von 08.00 – 18.00 Uhr.

## INFORMATION FROM THE EUROPEAN PATENT OFFICE

### Notice from the European Patent Office dated 27 February 2003 concerning use of the Online European Patent Register

As part of its *epoline*<sup>®</sup> project, the European Patent Office offers users access to the Online European Patent Register via the Internet, <http://www.epoline.org/register.htm> (OJ EPO 5/2001, 249–250).

Thanks to the introduction of a new software tool known as WebRegPro (OJ EPO 1/2003, 23), the Online European Patent Register now provides all the functionalities available via the EPIDOS Register X.25 service (OJ EPO 8/1997, 381–384 and OJ EPO 12/1997, 576). This service will therefore cease to be available to the public with effect from 31 March 2003.

In future, customers should access the free Online European Patent Register via the Internet and use the WebRegPro application to download and compare Register data.

Access to deposit accounts (DEPAC-system) via the X.25 service is unaffected and this service will be maintained until further notice ([http://www.european-patent-office.org/epidos/depac\\_epr.htm](http://www.european-patent-office.org/epidos/depac_epr.htm)).

WebRegPro runs under Windows<sup>®</sup> operating systems only and may be ordered free of charge from the *epoline*<sup>®</sup> Website ([http://www.epoline.org/epoline/webregpro/webregpro\\_en.htm](http://www.epoline.org/epoline/webregpro/webregpro_en.htm)).

Further information can be obtained from:

*epoline*<sup>®</sup>-Customer Service  
European Patent Office  
Patentlaan-2 NL – 2288 EE Rijswijk  
Tel.: (+31-70) 340 4500  
Fax: (+31-70) 340 4600  
e-mail: [epoline@epo.org](mailto:epoline@epo.org)  
Internet: [www.epoline.org](http://www.epoline.org)

*epoline*<sup>®</sup>-Customer Service can be contacted from Monday to Friday 08.00 to 18.00 hrs.

## COMMUNICATIONS DE L'OFFICE EUROPEEN DES BREVETS

### Communiqué de l'Office européen des brevets, en date du 27 février 2003, relatif à l'utilisation du Registre européen des brevets en ligne

Dans le cadre d'*epoline*<sup>®</sup>, l'Office européen des brevets offre aux utilisateurs un accès au Registre européen des brevets en ligne via l'Internet, <http://www.epoline.org/register.htm> (JO OEB 5/2001, 249 à 250).

Grâce à l'introduction d'un nouvel outil logiciel appelé WebRegPro (JO OEB 1/2003, 23) le Registre européen des brevets en ligne offre désormais toutes les fonctionnalités disponibles via le registre EPIDOS version X.25 (JO OEB 8/1997, 381 à 384 et JO OEB 12/1997, 576). Ce service cessera donc d'être à la disposition du public à partir du 31 mars 2003.

Il est recommandé aux clients d'utiliser le Registre européen des brevets en ligne, qui est gratuit, via l'Internet et de se servir de l'application WebRegPro pour télécharger et comparer des données contenues dans le Registre.

L'accès aux comptes courants (système DEPAC) via X.25-service n'est pas affecté par cette mesure. Ce service est pour l'instant maintenu ([http://www.european-patent-office.org/epidos/depac\\_epr.htm](http://www.european-patent-office.org/epidos/depac_epr.htm)).

WebRegPro est gratuit et ne fonctionne qu'avec les systèmes d'exploitation Windows<sup>®</sup>. Vous pouvez commander WebRegPro sur le site Internet d'*epoline*<sup>®</sup> ([http://www.epoline.org/epoline/webregpro/webregpro\\_fr.htm](http://www.epoline.org/epoline/webregpro/webregpro_fr.htm)).

Pour plus d'informations, veuillez contacter le service suivant :

Service clientèle *epoline*<sup>®</sup>  
Office européen des brevets  
Patentlaan-2 NL – 2288 EE Rijswijk  
Tél. : (+31-70) 340 4500  
Fax : (+31-70) 340 4600  
e-mail : [epoline@epo.org](mailto:epoline@epo.org)  
Internet : [www.epoline.org](http://www.epoline.org)

La service clientèle *epoline*<sup>®</sup> est actuellement ouvert du lundi au vendredi, entre 8 h 00 et 18 h 00.